

23 Nov 2014 SUNDAY WORSHIP @ 11.30AM

Silent Meditation		Musicians: Katie and Anton
Call to Worship	Psalms 95:1-3	John and Tin
Praise and Worship	1 Lord I Lift Your Name On High 2 Oil In My Lamp	John, Tin and Congregation
Children's Talk		Daniel
	3 Amazing Grace 4 Jesus Thank You	
Scripture Reading	Colossians 3:18-4:1	Jessica
Message	"At Home and on the Job"	Rev Alan Best
Response Hymn	Because He Lives	John, Tin and Congregation
Golden Verse	Proverbs 16:7	Matthew
Offertory Prayer		Matthew
Announcement		Matthew
Closing Prayer		Rev Alan Best
Postlude	Dismissal after Silent Prayer	Musicians
Usher & Venue		Steven and Youth

Come, let us sing for joy to the Lord; let us shout aloud to the Rock of our salvation.

Let us come before him with thanksgiving and extol him with music and song.

For the Lord is the great God, the great King above all gods.

Next Week, 30 Nov 2014 @ 11:30 am

Pulpit Ministry	Speaker: Mr John Won	Song Leader: Christine Music: Dorothy and Anton Shout to the Lord; Give Thanks; Great is Thy Faithfulness; Here I am To Worship
	Scripture Reading: Colossians 4:2-18	
	Title: 'Making the Most of Opportunities'	
	Response Hymn: Great is the Lord	
Worship Team	Prayer leader (small group) : Jordan	
	Scripture reader: Vernon	
Ushers Venue & Cleaning Up: Ancy & Youth		
Golden Verse: When the Lord takes pleasure in anyone's way, he causes their enemies to make peace with them		

ANNOUNCEMENTS & PRAYER REQUESTS

- Church Building Purchase:** Please continue to pray that we will have sufficient funds for February settlement. Also pray for the development application. If you are led by the Spirit to support the church building purchase financially, you could commit \$10, \$20 and any amount per week to assist in the repayment for our new church building. Every dollar counts. Please fill in the Church Building Purchase Loan Repayment Pledge Form.
- Celebrating 23 Years of PCCC and 15th Anniversary of Church Building Dedication** will be held on 7th Dec. combined Worship (Can/Mand/English) at 10:00 am. After the Worship we will have Love Feast to enjoy the fellowship. Please bring a dish!
- Pray for Nextgen 15:** 12-16th Jan 2015 - pray for the preparation and may our Lord raise up more fervent leaders from this conference
- Pray for NEXUS camp** which will be held from 30th Jan -1st Feb 2015. Start inviting your friends. Venue: Stanwell Tops; Speaker: Elliot Ku; Cost: \$140 per person
- Fire warden training** will be held today at church from 2:00pm
- Baptism ceremony** will be held on 28th Dec. After the English Service, the English congregation will join the Baptism in Hall 1. If you are ready to be baptised, please see Rev. Alan and hand in your registration form to Connie before 14th Dec.

PADSTOW CHINESE CONGREGATIONAL CHURCH

基督教百思道華人公理會

Church Address: 14 Enterprise Ave Padstow

Mailing Address: PO Box 502 Padstow NSW 2211

Tel/Fax: (02) 9785 2377

Website: www.padstowchinesecong.org



2014年11月23日

粵語崇拜 上午 09:00		國語崇拜 上午 11:00
生命聖詩 522, 主在聖殿中	序樂默禱	生命聖詩 522, 主在聖殿中
詩篇 95:1-3	宣召經文	詩篇 95:1-3
全地至高是我主	敬拜組曲	盤石盤石耶穌基督
生命路		新 651 耶和華是愛
讚 284 全路程我救主領我		讚 396 將你最好的獻給主
敬拜小組	祈求禱告	王亦琴姊妹
約書亞記 3:14-17	恭讀經文	歷代誌上 29: 1-9
為講員及會眾禱告	講臺禱告	為講員及會眾禱告
信心之旅	宣講主道	盡力而獻
讚 470	回應詩歌	新歌 575, 完全献上
信靠前行	主餐詩歌	讚美詩 100 在各他山上
為奉獻感恩禱告	奉獻祈禱	為奉獻感恩禱告
姚正魁牧師	歡迎報告	姚正魁牧師
箴言 16:7	每週金句	箴言 16:7
三一頌	會畢詩歌	三一頌
姚正魁牧師	會畢禱告	姚正魁牧師
崇拜後請留步茶聚	殿樂散會	崇拜後請留步午膳

詩篇 95:1-3

來啊，我們要向耶和華歌唱，向拯救我們的磐石歡呼！

我們要來感謝他，用詩歌向他歡呼！

因耶和華為大神，為大王，超乎萬神之上。



本週	粵語崇拜	國語崇拜	
講員	姚正魁牧師	姚正魁牧師	
領會	敬拜小組	王亦琴姊妹	
司琴	梁卓堅弟兄	竺久恩姊妹	
堂務/安全檢查	謝德榮弟兄	交通：鄭福弟弟兄 (0415 900 314)	櫃檯接待：宮麗亞姊妹 招待：施晶姊妹 邵林燕紅姊妹
招待	洪玉庭伉儷	音響：吳卓熙弟兄	
翻譯	李志祥弟兄	安全檢查：林守旺弟兄	
茶敘	張永泰伉儷	攝影：林佳蓉姊妹	堂務：王志強弟兄
襄禮	林濤弟兄(組長)、何佩蘭姊妹、李偉雄弟兄、林施瑾姊妹		
午餐團隊	組長：施品齡姊妹 取菜：馬麗勇弟兄 (0432 655 451) 廚房清潔(姊妹)：郭敏雲、薛小淋、郭愛玲、何雲琴 女廁清潔：高秀雲姊妹 男廁清潔：薛從恩弟兄		



✠ 上週主日崇拜出席人數、奉獻報告 For Your Record

2014年11月16日	粵語堂 Cantonese	English	國語堂 Mandarin	國語晚堂 AUBURN
崇拜人數 Worship Attendance	47	42	161	35
兒童主日學奉獻 SS Offering	-	\$43.30		
奉獻 Offering: 經常 General Fund	\$641.40	\$100.00	\$2877.20	\$570.00
奉獻 Offering: 感恩 Thanksgiving	\$20.00	\$20.00	\$500.00	-
奉獻 Offering: 十一 Tithes	\$80.00	\$80.00	-	-
合共 Total	\$ 741.40	\$ 243.30	\$3377.20	\$ 570.00
指定奉獻 Other Offering : 建堂基金 Building Fund \$18765.00 聖經 Bible : \$10.00				

下週: 大家一起來做工			
11月30日	粵語崇拜	國語崇拜	
講員	易炳泉牧師	薛從愛傳道	
講題	標杆人生	乃是倚靠我的靈	
經文	腓立比書 3:12-16	撒迦利亞書 4:1-6	
詩歌	讚 33 頌讚主聖名 讚 40 怎能如此 我願一生都跟隨你	讚 4 聖哉 聖哉 聖哉 是這份愛 讚 298 基督精兵奮起	
主餐詩歌	讚美詩 100 在各各他山上		
回應詩歌	美 128 獻上今天	新 446 一群大能的子民	
領會	敬拜小組	王亦琴姊妹	
司琴	梁卓堅弟兄	竺久恩姊妹	
堂務 安全檢查	吳卓熙弟兄	交通: 鄭福弟弟 (0415 900 314) 安全檢查: 劉讚典弟兄	
招待	江小雲姊妹	堂務: 王志強弟兄	櫃檯接待: 宮麗亞姊妹
茶敘	徐熊伉儷	音響: 吳卓熙弟兄	招待: 施晶姊妹
翻譯	周曉霞姊妹	投影: 林佳蓉姊妹	邵林燕紅姊妹
襄禮	林濤弟兄(組長)、何佩蘭姊妹、李偉雄弟兄、林施瑾姊妹		
午餐團隊	組長: 施品齡姊妹 取菜: 馬麗勇弟兄 (0432 655 451) 廚房清潔: 郭敏雲、薛小淋、郭愛玲、何雲琴 女廁清潔: 高秀雲姊妹 男廁清潔: 薛從恩弟兄		

本週教會背誦經文 箴言 16:7
人所行的，若蒙耶和華喜悅，
耶和華也使他的仇敵與他和好。

基督教百思道華人公理會牧者、同工

堂主任 Pastor in Charge	英語堂牧者 English Pastor	中文堂牧者 Chinese Pastor	實習神學生 Student Pastor
姚正魁牧師 Rev. John Yao	Rev. Alan Best	薛從愛傳道 Pr. Frank Xue	耿元慶弟兄 Tim Geng
zhengkui.yao@gmail.com	alanbest150@hotmail.com	ezyliving@hotmail.com	timgeng123@gmail.com
手機 Mobile: 0438 382 008	手機 Mobile: 0414 887 198	手機 Mobile: 0402 481 915	手機 Mobile: 0414 675 587
行政助理 Admin assistant 麥靜嫻姊妹 Mrs Connie Tse	chinghanmak@hotmail.com 手機 Mobile: 0433 025 973		

Padstow Chinese Congregational Church Auburn Evening Service 基督教百思道華人公理會 AUBURN 國語晚堂崇拜 Church of Christ (90A Auburn Rd, Auburn NSW 2144) 晚上 6:00								
主餐禮拜	讚美詩 100 在各各他山上							
序樂默禱	司琴輕奏樂							
宣召經文	詩篇 95:1-3							
敬拜讚美	1 盤石盤石耶穌基督 2 新 651 耶和華是愛 3 讚 396 將你最好的獻給主							
祈求禱告	王亦琴姊妹							
恭讀經文	歷代誌上 29: 1-9							
講臺禱告	王亦琴姊妹							
宣講主道	盡力而獻							
回應詩歌	新歌 575, 完全獻上							
奉獻祈禱	王亦琴姊妹							
歡迎報告	姚正魁牧師							
每週金句	箴言 16:7							
會畢詩歌	三一頌							
祝福禱告	姚正魁牧師							
殿樂散會	崇拜後請留步彼此交通							
	詩篇 95:1-3 來啊，我們要向耶和華歌唱，向拯救我們的磐石歡呼！ 我們要來感謝他，用詩歌向他歡呼！ 因耶和華為大神，為大王，超乎萬神之上							
本週服事同工								
講員: 姚正魁牧師	領會: 王亦琴姊妹	襄禮: 鄭福弟弟、施文弟兄						
司琴: 林佳蓉姊妹	招待: 王梅珍姊妹	預備場地及堂務: 張清弟兄	投影: 余思琦姊妹					
下週服事同工 11月30日								
講員: 薛從愛傳道	講題: 乃是倚靠我的靈	經文: 撒迦利亞書 4:1-6						
回應詩歌: 新 446 一群大能的子民	主餐詩歌: 讚美詩 100 在各各他山上							
詩歌: 1 讚 4 聖哉 聖哉 聖哉 2 是這份愛 3 讚 298 基督精兵奮起								
領會: 王亦琴姊妹	司琴: 林佳蓉姊妹	招待: 王梅珍姊妹	投影: 余思琦姊妹					
襄禮: 郭明弟兄、張清弟兄	預備場地及堂務: 張清弟兄							
本週兒童主日學服事同工 Children's Sunday School Roster 23 Nov 2014								
	Kindy	Level 1	Level 2	Level 3	Worship Leader	Messenger	Pianist	Refresh Prep
早堂	Winnie	Linda		Winnie	-	-	-	-
午堂	GraceC	GraceL	Joyce	Jenny	Combined	-	-	Carlo Wang
午堂	Toddlers	Teacher: 周雲娟 Craft: Geoff Songs: 周雲娟 Games/Fruit: Wendy Weng						
下週兒童主日學服事同工 Next week Children's Sunday School Roster 30 Nov 2014								
	Kindy	Level 1	Level 2	Level 3	Worship Leader	Messenger	Pianist	Refresh Prep
早堂	Winnie	Linda		Winnie	-	-	-	-
午堂	William	Janet	Yun	Alice	Gladys	Thomas	Joy	魏依英
午堂	Toddlers	Teacher: Gladys Craft: TBA Song: Gladys Games/Fruit: 梅子						



教會使命宣言: 讚美全能真神 豐富個人靈命 建立肢體關係 關懷失喪靈魂
Mission Statement: Praise the LORD Cultivate the SOUL Champion the BODY Care for the LOST



家事分享

23/11/2014



歡迎第一次來本堂崇拜的新朋友及弟兄姊妹。請留下你的聯絡資料以保持聯繫。如果需要參加早上十一點百思道堂崇拜，教會特別為Auburn地區的肢體安排交通接送，福音車將會準時在10:30am從Auburn開出。有需要者請與林濤弟兄 (0414868972) 或鄭福弟兄 (0415900314) 洽詢。

成人主日學課程

國語成人主日學早上 9:45 “一步一步學禱告” 國語堂周日 9:50am 《栽培課程》、《受浸課程》、今季粵語成人主日學已完結，明年 2 月再開始新學期。

本週查經禱告小組

週五晚上	7:30	國語	郭明伉儷府上
第二、四週六晚上	8:00	國語	李偉雄伉儷府上
週五晚上	8:00	國語	余乃瑞伉儷府上
週五晚上	7:30	國語	何輝伉儷府上
週五晚上	8:00	國語	教會
週三晚上	8:00	粵語	徐陳若琰府上
週六晚國語青年團契	8:00		教會
週三早上守望禱告會	10:00-12:30		教會



防火訓練

今天下午 2:00 在教會有防火訓練。參與服侍的同工務必出席，也歡迎弟兄姊妹參加。

芥菜種媽媽“童”樂小組

24/11(明天) 因電力維修原故，媽媽小組暫停一次。12 月 1 日小組有簡單急救的中文講座，由本教會的資深護士 Linda Ho 姐妹主講，請大家參加。詳情請與 Wendy 丘雯姐妹聯繫。

「基督教百思道華人公理會 23 周年暨進堂 15 周年堂慶」(國、粵及英語聯合崇拜)

12 月 7 日上午 10 點將舉行進堂 15 周年四堂聯合聚會，之後將有愛宴，請每個家庭預備一道佳肴與弟兄姊妹共享。當天的全部奉獻將作為建堂基金，請有感動的弟兄姊妹提前預備為盼。

IT 服務日

12 月 7 日午餐後在教會，講解網絡安全的注意事項以及解答服侍過程中在電腦使用上遇到的問題。如因教會事工有需要設置電腦的肢體也可以將手提電腦帶來教會。也邀請有 IT 方面知識的肢體參與、一同提供支援服務。詳情請與 Geoff 劉讚典弟兄聯繫。

購堂還貸信心認獻

為了教會能更好地安排還款計劃，也為了建堂小組成員與浸信會貸款機構接洽做預備，教會預備了為購堂後還貸而設計的還款信心認獻表，請弟兄姊妹在接待處領取一份，填好後放入建堂認獻奉獻箱內，以便統計。

2015 Nextgen 青少年營

日期: 2015 年 1 月 12 至 16 日 地點: Katoomba 詳情請與 Rev. Alan, Vanessa, Anton 聯系。

2015 Nexus 青少年營

日期: 2015 年 1 月 30 至 2 月 1 日 講員: Elliot Ku 地點: Stanwell Tops

詳情請與 Rev. Alan, Vanessa, Anton 聯系。

感恩見證，浸禮崇拜

日期: 12 月 28 日 參加受浸歸入主名下的肢體，請於 12 月 14 日前交回會友申請表給李偉雄弟兄或教會文員謝麥靜嫻姊妹。



本週代禱事項

16/11/2014



為下週講員易炳泉牧師、薛從愛傳道、Rev Alan Best 求主澆灌真理的聖靈，賜下天糧，見證主名。

請為正在懷孕的姐妹感恩禱告: 周小軍、江閩榕、施娟、何倩婷、余麗娜姊妹，求主賜福母親和嬰兒皆有健康和喜樂的心。求主使得她們身體強壯及靈命興盛。

• 哈利路亞! 頌讚、尊貴、榮耀、權勢全歸給信實、恩典的主!

9 Gatwood Close Padstow 的物業以 \$375 萬 (加消費稅) 於 10 月 23 日正式簽約了，成交期 120 天，將在 2015 年 2 月 19 日成交。求主紀念弟兄姊妹的禱告和愛神愛聖殿的心。這工程甚大，需要弟兄姊妹繼續努力，為著弟兄姊妹的奉獻、市政府 DA 申請、貸款機構的借貸以及諸多的準備工作懇切同心禱告，求主調動萬有為他的聖殿效力，賜給牧者、堂委、建堂小組、眾肢體有神的智慧來完成各項建堂事宜。更重要的是，求神建造我們的內殿! 聖殿不是聖殿，除非我們的內殿是討神喜悅、合神居住的所在! 記念已經認獻的弟兄姊妹，求主保守他們願意奉獻的心。

• 為參加 24 小時禱告網肢體禱告。求主興起為我們的禱告時間爭戰，保守我們有警醒謹守讚美感恩的心，堅固代禱的心志。求主幫助我們願意花時間與神親近，更多地認識神，更深地敬畏他、依靠他。幫助我們從自我中心轉變成以神為中心，以神為我們的喜樂，堅定地行在他專為贖民行走的聖路上!

• 請為教會的年輕人、英文 PEACE 團契及國語的提摩太團契禱告，求主賜下智慧使他們能辨別是非，擇善棄惡，在這世代中成為神的光明之子。

• 請為牧者、堂委、眾弟兄姊妹及我們的家庭禱告，求主賜下尊主為大的心志和服侍的恩典與能力，立定心志不讓神的名受羞辱，願神蘇醒眾人的心靈，興起全教會彰顯神的權能，見證主的名，願神的旨意成就在我們個人、家庭、教會和社區中。

• 英文堂 John & Tin 一家四口將於 28/12-25/1 前往北印度宣教; 林亞萱姊妹將於 5/1-15/1 前往中國宣教; 求主在他們生命、生活的每個層面預備他們、造就他們、供應他們。

• 請為 Vanuatu (瓦努阿圖) 葉樑傳道及師母王小寒禱告，他們已經從中國回到瓦國靠主過信心生活自由傳道，求主的恩典夠他們用，並為主得更多的靈魂。

• 請弟兄姊妹禱告記念正在接受神學裝備的耿元慶弟兄、李映霞姐妹、何劍婷姐妹、李偉雄弟兄、林志輝弟兄、何秀芳弟兄。

• 請為 Wagga Wagga 福音工場的需要禱告，大部分的弟兄姊妹已經移居布里斯班與墨爾本。請為他們的變動及留在 Wagga Wagga 的弟兄姊妹禱告，讓他們在各處繼續追求主，能好好配搭服侍，繼續為主作見證，傳福音。

• 繼續為身體軟弱的肢體禱告: 記念林善發弟兄腿骨手術、雷惠珍姊妹眼睛手術、王惠珍姊妹腰椎痛; 蔣海霖姐妹、卓授書姐妹、邵美霞姐妹術後康復; 周寶發弟兄的高血壓，劉颺弟兄的耳鳴; 林濤弟兄腿部膝蓋的疼痛; 李偉雄弟兄的眼睛康復; 呂世強弟兄左眼晴白內障術後康復; 張軍弟兄的康復等等。

購堂報告 Building Purchase Progress Update

- 距離成交日期 19/2/2015 只剩 **12 週 (88 天)**
- 購堂特別財務小組成員: **薛陳雲珍師母, 宮麗亞姐妹, 陳秉鏘弟兄**
- 建議使用銀行轉賬或支票
- 如用現金或支票奉獻, 請在奉獻封上註明“購堂”並放入購堂奉獻箱
- 無息借款:
 - 通過銀行轉賬的弟兄姐妹請將名字記在付款詳情裡, 然後持銀行轉賬的單據向財務小組領取收據
 - 如用現金或支票不要直接放進奉獻箱, 請向財務小組交款並領取收據。交款時需要財務小組至少兩位成員同時在場
 - 教會會在兩週之內準備好借款合同, 雙方簽名為據
- 弟兄姐妹認獻的資金如果是需要向銀行貸款的, 請開始申請貸款
- **為避免弟兄姐妹在利息上的損失, 教會建議在距離成交日期三週前, 即 2015 年 2 月 1 日前, 才將資金轉到教會的賬戶上**
- **為使教會能夠知道資金籌集情況, 請已確定資金準備好的弟兄姐妹盡早與購堂財務小組登記確認, 或直接以電話或短信通知牧者**
- 為教會提供有息貸款(每筆十萬元以上)請直接找牧者安排
- 購堂專用銀行賬戶 Building fund bank account:
 - BSB: 062-221
 - Bank: Commonwealth Bank
 - Account number: 1029 1586
 - Account title: PADSTOW CHINESE CONGREGATIONAL CHURCH
- 12 weeks (88 days) till settlement 19/2/2015
- Special finance team members: Jenny Chen, Liya Gong, Thomas Tan
- Bank transfer and cheque are preferred
- To make offering in cash or by cheque, please write “church building” on the offering envelope and place in the special church building offering box
- Interest-free loan:
 - With bank transfer, please write your name in the payment reference details. Present the bank transfer receipt to the finance team for a church receipt.
 - Please do not put your cash or cheque into the offering box. See the finance team members for a receipt. Make sure at least two finance team members are present.
 - A formal lending agreement will be prepared within two weeks.
- If you need to refinance or apply for a bank loan, please start your application process as soon as possible.
- To minimise loss in bank interest, it is recommended that you transfer your fund into the church’s account only three weeks before settlement, i.e. before 1/2/2015.
- **To help the church understand the fund raising progress, please confirm your fund availability with the finance team members as soon as your funds are ready.**
- Please speak to our pastors if you can provide interest-bearing loan to the church.

購堂資金籌備進展

Church Building Purchase Fund Raising Progress

距離成交日期還剩 Weeks to settlement

12週

成交所需金額總數

Total required for settlement:

\$ 4,338,760

尚缺 Gap

已存入購堂帳戶總數

Building Account Balance:

\$ 261,986

\$ 4,076,774

包括 Including

奉獻 One-off offering:	\$	211,986
免息借款 Interest-free loans:	\$	50,000
有息借款 Interest-bearing loans:	\$	-

已經確認總數

Total Amount Confirmed:

\$ 1,931,986

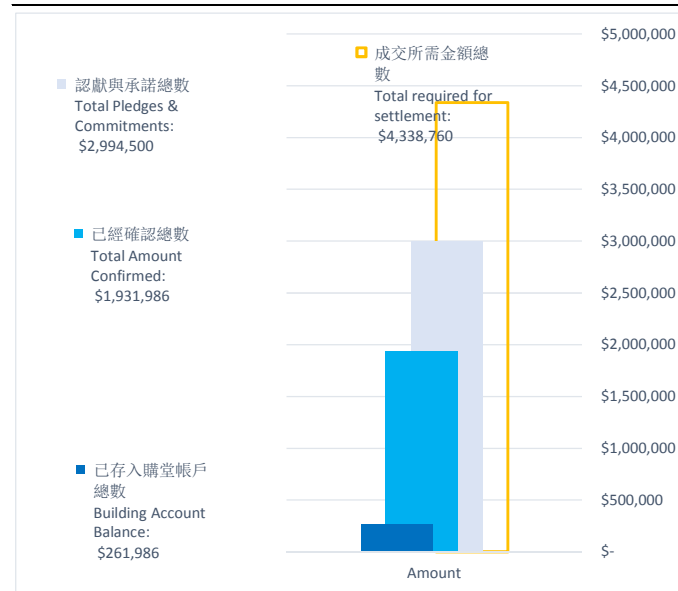
\$ 2,406,774

認獻與承諾總數

Total Pledges & Commitments:

\$ 2,994,500

\$ 1,344,260



Sun, 23 Nov 2014